

**FY2012-13 COMMUNITY DEVELOPMENT BLOCK GRANT
REQUEST FOR PAYMENT**

**NOTE: To request Electronic Version of this form, send an e-mail to jkasviki@cityofelcagon.us

This Request for Payment is presented to the City of El Cajon to obtain reimbursement for the operation of the Project named below for the Payment Period listed below. The payment is requested for the portion of the contract budget stated in Column B.

SUBRECIPIENT East County Transitional Living Center, Inc PROJECT Emergency Shelter Program 2012-13

PAYMENT PERIOD December 1 - 31, 2012 TOTAL PAYMENT \$13,563.00 ✓

PREPARED BY Ivan Andujar Name _____ Phone _____
(619) 442-0457

FY 2010	Contract Budget	Expenditures to Date	Balance	JUL Total	AUG Total	SEP Total	OCT Total	NOV Total	DEC Total	JAN Total	FEB Total	MAR Total	APR Total	MAY Total	JUN Total	
Job Title		\$0.00	\$0.00													
Job Title		\$0.00	\$0.00													
Job Title		\$0.00	\$0.00													
Salaries & Wages		\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00
Payroll Taxes		\$0.00	\$0.00													
Fringe Benefits		\$0.00	\$0.00													
PERSONNEL	\$0	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00

Office Supplies		\$0.00	\$0.00													
Postage		\$0.00	\$0.00													
Rent and Utilities		\$0.00	\$0.00													
Telephone		\$0.00	\$0.00													
Other		\$0.00	\$0.00													
Other		\$0.00	\$0.00													
Other		\$0.00	\$0.00													
Other		\$0.00	\$0.00													
Other		\$0.00	\$0.00													
Other		\$0.00	\$0.00													
Other Shelter Prgm.	\$75,000	\$29,353.50	\$45,646.50	\$0.00	\$2,079.00	\$2,178.00	\$4,752.00	\$6,781.50	\$13,563.00							
NON-PERSONNEL	\$75,000	\$29,353.50	\$45,646.50	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00

TOTAL PROGRAM	\$75,000	\$29,353.50	\$45,646.50	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00
----------------------	----------	-------------	-------------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

I hereby certify the above expenditures were incurred in carrying out the objective of the project contract, are authorized in the approved contract budget, and that contracted services were performed in accordance with the Agreement.

Ivan Andujar, E.O.O.
 Signature & Title of Subrecipient Executive
 Date 1-3-13

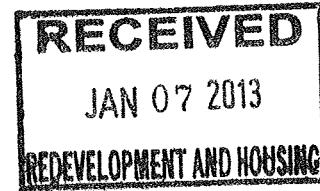
270900-8530-C0713 - \$13,563.00

Serving the needs of San
Diego County



ECTLC

EAST COUNTY TRANSITIONAL LIVING CENTER



1527 East Main St.
El Cajon, CA 92021
(619) 442-0457
(619) 442-2534 fax
www.ectlc.org

January 3, 2013

City of El Cajon
Redevelopment and Housing
200 Civic Center Way
El Cajon, CA 92020-3916

Attn: Jamie Kasvikis, Senior Management Analyst

Programs

Discipleship Training
Family Restoration
Emergency Shelter
Transitional Living
Adopt-a-Family Project

Enclosed you will find the December 2012 CDBG/HUD Emergency Shelter Program reimbursement documentation and invoice amounting to \$13,563.00. Should you have any questions, please contact Ivan Andujar at (619) 442-0457 ext: 1118.

Cordially,

Harold Brown
Chief Executive Officer
East County Transitional Living Center

ECTLC is a
501(c) (3) non-profit
organization.
EIN: 27-0865318

"Providing a Hand Up"

**East County Transitional Living Center
 (1527 E. Main St., El Cajon CA.)
 Billing Report 12/1 - 12/31/12**

Room #	Slip #	Race/Gender	Dates Billed	Amount Billed	Outcome
1214	0052	Cau/M + Cau/F	12/1 - 12/2/12	\$49.50	See attachment
1202	0053	Cau/F		\$49.50	See attachment
1270	0044	Bik/M		\$49.50	See attachment
1216	0048	His/F		\$49.50	See attachment
1280	0068	Cau/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
1273	0046	Cau/F		\$49.50	See attachment
1279	0026	Bik/F/F		\$49.50	See attachment
1214	0052	Cau/M + Cau/F	12/2 - 12/3/12	\$49.50	See attachment
1202	0053	Cau/F		\$49.50	See attachment
1270	0044	Bik/M		\$49.50	See attachment
1216	0048	His/F		\$49.50	See attachment
1280	0068	Cau/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
1273	0046	Cau/F		\$49.50	See attachment
1279	0026	Bik/F/F		\$49.50	See attachment
1214	0052	Cau/M + Cau/F	12/3 - 12/4/12	\$49.50	See attachment
1202	0053	Cau/F		\$49.50	See attachment
1270	0044	Bik/M		\$49.50	See attachment
1216	0048	His/F		\$49.50	See attachment
1280	0068	Cau/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
1273	0046	Cau/F		\$49.50	See attachment
1279	0026	Bik/F/F		\$49.50	See attachment
1214	0052	Cau/M + Cau/F	12/4 - 12/5/12	\$49.50	See attachment
1202	0053	Cau/F		\$49.50	See attachment
1270	0055	Bik/M		\$49.50	See attachment
1216	0054	His/F		\$49.50	See attachment
1280	0068	Cau/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
1273	0046	Cau/F		\$49.50	See attachment
1279	0026	Bik/F/F		\$49.50	See attachment

1214
1202
1270
1216
1280
1279
1214
1202
1270
1216
1280
1207
1279
1214
1202
1270
1216
1280
1207
1273
1279
1214
1202
1270
1216
1280
1207
1273
1279
1214
1202
1270
1216
1280
1207
1273
1279

	0052	Cau/M + Cau/F	12/5 - 12/6/12	\$49.50	See attachment
	0053	Cau/F		\$49.50	See attachment
	0055	Bik/M		\$49.50	See attachment
	0054	His/F		\$49.50	See attachment
(2) children	0068	Cau/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
	0026	Bik/F/F		\$49.50	See attachment
	0052	Cau/M + Cau/F	12/6 - 12/7/12	\$49.50	See attachment
	0053	Cau/F		\$49.50	See attachment
	0055	Bik/M		\$49.50	See attachment
	0054	His/F		\$49.50	See attachment
(2) children	0068	Cau/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
	0070	Bik/F		\$49.50	See attachment
	0026	Bik/F/F		\$49.50	See attachment
	0052	Cau/M + Cau/F	12/7 - 12/8/12	\$49.50	See attachment
	0053	Cau/F		\$49.50	See attachment
	0055	Bik/M		\$49.50	See attachment
	0054	His/F		\$49.50	See attachment
(2) children	0068	Cau/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
	0070	Bik/F		\$49.50	See attachment
	0056	Cau/F		\$49.50	See attachment
	0026	Bik/F/F		\$49.50	See attachment
	0052	Cau/M + Cau/F	12/8 - 12/9/12	\$49.50	See attachment
	0053	Cau/F		\$49.50	See attachment
	0055	Bik/M		\$49.50	See attachment
	0054	His/F		\$49.50	See attachment
(2) children	0068	Cau/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
	0070	Bik/F		\$49.50	See attachment
	0056	Cau/F		\$49.50	See attachment
	0026	Bik/F/F		\$49.50	See attachment
	0052	Cau/M + Cau/F	12/9 - 12/10/12	\$49.50	See attachment
	0053	Cau/F		\$49.50	See attachment
	0055	Bik/M		\$49.50	See attachment
	0057	Bik/F		\$49.50	See attachment

6

7

8

9

9

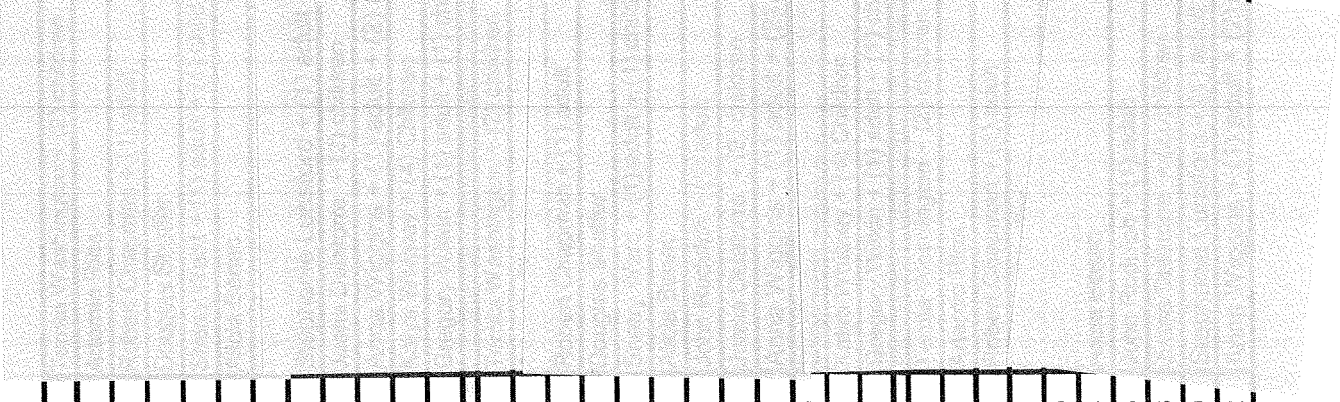
9

1216	0054	His/F			\$49.50	See attachment
1280	0068	Cau/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
1207	0070	Bik/F			\$49.50	See attachment
1273	0056	Cau/F			\$49.50	See attachment
1279	0026	Bik/F/F			\$49.50	See attachment
1214	0059	Cau/M + Cau/F	12/10 - 12/11/12		\$49.50	See attachment
1202	0062	Cau/F			\$49.50	See attachment
1270	0064	Bik/M			\$49.50	See attachment
1271	0060	Bik/F			\$49.50	See attachment
1216	0061	His/F			\$49.50	See attachment
1280	0069	Cau/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
1278	0058	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
1279	0063	Bik/F/F			\$49.50	See attachment
1207	0071	Bik/F			\$49.50	See attachment
1214	0059	Cau/M + Cau/F	12/11 - 12/12/12		\$49.50	See attachment
1202	0062	Cau/F			\$49.50	See attachment
1270	0064	Bik/M			\$49.50	See attachment
1271	0060	Bik/F			\$49.50	See attachment
1216	0061	His/F			\$49.50	See attachment
1280	0069	Cau/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
1278	0066	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
1279	0063	Bik/F/F			\$49.50	See attachment
1273	0065	His/F			\$49.50	See attachment
1207	0071	Bik/F			\$49.50	See attachment
1214	0059	Cau/M + Cau/F	12/12 - 12/13/12		\$49.50	See attachment
1202	0062	Cau/F			\$49.50	See attachment
1270	0064	Bik/M			\$49.50	See attachment
1271	0060	Bik/F			\$49.50	See attachment
1216	0061	His/F			\$49.50	See attachment
1273	0065	His/F			\$49.50	See attachment
1278	0066	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
1280	0069	Cau/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
1279	0063	Bik/F/F			\$49.50	See attachment
1207	0071	Bik/F			\$49.50	See attachment

10

1271		0060	Bik/F			\$49.50	See attachment
1216		0061	His/F			\$49.50	See attachment
1280	(2) children	0069	Cau/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
1207		0071	Bik/F			\$49.50	See attachment
1273		0065	His/F			\$49.50	See attachment
1278		0066	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
1279		0063	Bik/F/F			\$49.50	See attachment
1270		0064	Bik/M	12/17 - 12/18/12		\$49.50	See attachment
1271		0074	Bik/F			\$49.50	See attachment
1214		0059	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
1279		0077	Bik/F/F			\$49.50	See attachment
1216		0075	His/F			\$49.50	See attachment
1280	(2) children	0076	Cau/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
1207		0085	Bik/F			\$49.50	See attachment
1278		0079	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
1271		0074	Bik/F	12/18 - 12/19/12		\$49.50	See attachment
1214		0059	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
1279		0077	Bik/F/F			\$49.50	See attachment
1273		0050	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
1216		0075	His/F			\$49.50	See attachment
1280	(2) children	0076	Cau/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
1207		0085	Bik/F			\$49.50	See attachment
1278		0079	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
1271		0074	Bik/F	12/19 - 12/20/12		\$49.50	See attachment
1214		0059	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
1202		0067	Cau/M			\$49.50	See attachment
1279		0077	Bik/F/F			\$49.50	See attachment
1273		0050	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
1216		0075	His/F			\$49.50	See attachment
1280	(2) children	0076	Cau/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
1282	children	0083	Asian/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
1207		0085	Bik/F			\$49.50	See attachment
1278		0079	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment

1271	0074	Blk/F	12/20 - 12/21/12	\$49.50	See attachment
1270	0073	His/M		\$49.50	See attachment
1214	0059	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
1202	0067	Cau/M		\$49.50	See attachment
1279	0077	Bik/F/F		\$49.50	See attachment
1274	0084	Cau/F		\$49.50	See attachment
1273	0050	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
1280	0076	Cau/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
1216	0075	His/F		\$49.50	See attachment
1282	0083	Asian/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
1207	0085	Bik/F		\$49.50	See attachment
1278	0079	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
1271	0074	Blk/F	12/21 - 12/22/12	\$49.50	See attachment
1270	0073	His/M		\$49.50	See attachment
1214	0059	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
1202	0067	Cau/M		\$49.50	See attachment
1279	0077	Bik/F/F		\$49.50	See attachment
1274	0084	Cau/F		\$49.50	See attachment
1273	0050	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
1216	0075	His/F		\$49.50	See attachment
1282	0083	Asian/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
1280	0076	Cau/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
1207	0085	Bik/F		\$49.50	See attachment
1278	0079	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
1271	0074	Blk/F	12/22 - 12/23/12	\$49.50	See attachment
1270	0073	His/M		\$49.50	See attachment
1214	0059	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
1202	0067	Cau/M		\$49.50	See attachment
1279	0077	Bik/F/F		\$49.50	See attachment
1274	0084	Cau/F		\$49.50	See attachment
1273	0050	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
1216	0075	His/F		\$49.50	See attachment
1280	0076	Cau/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
1282	0083	Asian/F + Cau/M		\$49.50	See attachment



1271					
1270					
1214					
1202					
1279					
1274					
1273					
1216					
1280					
1282					

1207									
1278									
1271									
1270									
1214									
1202									
1279									
1274									
1273									
1216									
1280									
1282									
1207									
1278									

			0085	Blk/F			\$49.50	See attachment
d			0079	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
			0074	Blk/F	12/23 - 12/24/12		\$49.50	See attachment
			0073	His/M			\$49.50	See attachment
			0059	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
			0067	Cau/M			\$49.50	See attachment
			0077	Blk/F/F			\$49.50	See attachment
			0084	Cau/F			\$49.50	See attachment
			0050	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
			0075	His/F			\$49.50	See attachment
			0076	Cau/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
		(2) children	0083	Asian/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
		hildren	0085	Blk/F			\$49.50	See attachment
		d	0079	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
			0073	His/M	12/24 - 12/25/12		\$49.50	See attachment
			0067	Cau/M			\$49.50	See attachment
			0077	Blk/F/F			\$49.50	See attachment
			0084	Cau/F			\$49.50	See attachment
			0050	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
			0075	His/F			\$49.50	See attachment
			0076	Cau/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
		(2) children	0083	Asian/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
		hildren	0085	Blk/F			\$49.50	See attachment
			0079	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
			0073	His/M	12/25 - 12/26/12		\$49.50	See attachment
			0067	Cau/M			\$49.50	See attachment
			0077	Blk/F/F			\$49.50	See attachment
			0084	Cau/F			\$49.50	See attachment
			0050	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
			0075	His/F			\$49.50	See attachment
		(2) children	0076	Cau/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
		hildren	0083	Asian/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
		d	0085	Blk/F			\$49.50	See attachment
			0079	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment

12

10

10

1270
1279
1278
1273
1280
1282
1202
1207
1274
1279
1270
1278
1273
1282
1202
1207
1274
1270
1278
1273
1274
1202
1207
1282
1270
1278

	0073	His/M	12/26 - 12/27/12	\$49.50	See attachment
	0077	Blk/F/F		\$49.50	See attachment
	0079	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
	0078	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
(2) children	0076	Cau/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
children	0080	Asian/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
	0086	Cau/M		\$49.50	See attachment
	0085	Blk/F		\$49.50	See attachment
	0084	Cau/F		\$49.50	See attachment
	0077	Blk/F/F	12/27 - 12/28/12	\$49.50	See attachment
	0082	His/M		\$49.50	See attachment
d	0079	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
	0078	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
children	0080	Asian/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
	0086	Cau/M		\$49.50	See attachment
	0085	Blk/F		\$49.50	See attachment
	0081	Cau/F		\$49.50	See attachment
	0082	His/M	12/28 - 12/29/12	\$49.50	See attachment
d	0079	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
	0081	Cau/F		\$49.50	See attachment
	0078	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
	0086	Cau/M		\$49.50	See attachment
	0085	Blk/F		\$49.50	See attachment
children	0080	Asian/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
	0082	His/M	12/29 - 12/30/12	\$49.50	See attachment
d	0079	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
	0078	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment
	0081	Cau/F		\$49.50	See attachment
	0086	Cau/M		\$49.50	See attachment
	0085	Blk/F		\$49.50	See attachment
children	0080	Asian/F + Cau/M		\$49.50	See attachment
	0082	His/M	12/30 - 12/31/12	\$49.50	See attachment
d	0079	Cau/M + Cau/F		\$49.50	See attachment

9

8

7

7

1274
1273
1202
1207
1282
1270
1278
1274
1202
1273
1207
1282

0081	Cau/F			\$49.50	See attachment
0078	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
0086	Cau/M			\$49.50	See attachment
0085	Bik/F			\$49.50	See attachment
0080	Asian/F + Cau/M			\$49.50	See attachment
0082	His/M	12/31/12 - 1/1/13		\$49.50	See attachment
0079	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
0081	Cau/F			\$49.50	See attachment
0086	Cau/M			\$49.50	See attachment
0078	Cau/M + Cau/F			\$49.50	See attachment
0085	Bik/F			\$49.50	See attachment
0080	Asian/F + Cau/M			\$49.50	See attachment

TOTAL \$13,563.00

**East County Transitional Living Center
(1527 E. Main St., El Cajon CA.)**

CBDG/HUD Funds Client Outcome Report DECEMBER 2012

	Name (Printed)	Household Size	Days Housed	Outcome
1		2	23	Left facility on 12/24/2012. Went to RV Park next door.
2		2	16	Accepted in to Transitional Living Program on 12/17/2012
3		1	17	Left facility on 12/18/2012. Did not indicate where they were going.
4		3	15	Left facility on 12/24/2012. Did not indicate where they were going.
5		3	25	Left facility on 12/26/2012. Did not indicate where they were going.
6		3	26	Left facility on 12/27/2012. Did not indicate where they were going.
7		5	26	Continuing assistance into January 2013
8		1	12	Continuing assistance into January 2013
9		2	6	Left facility on 12/17/2012. Did not indicate where they were going.
10		1	7	Left facility on 12/10/2012. Did not indicate where she was going.
11		3	22	Continuing assistance into January 2013
12		1	13	Continuing assistance into January 2013
13		3	27	Accepted in to Transitional Living Program on 12/29/2012
14		1	12	Continuing assistance into January 2013
15		2	14	Continuing assistance into January 2013
16		4	13	Continuing assistance into January 2013
17				
18				
19				
20				
21				
22				
23				
24				

Totals

37

274

